



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Bienne Skater 90**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1</b>	<b>Bienne Skater 90</b>	<b>JNR</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Buix</b>	<b>JNR</b>

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
77	C	REBETEZ Gaëtan	210386	12:09	15		1					19:39	16	2	21:23	D
78	A	VUILLEUMIER Maxime	209243	18:07	96		2					20:18	64	2	22:18	D
29	G	EVALET Matthieu	212419	26:45	78	12	3					36:31	64	2	38:31	I
	G			27:00	78	12	4					42:34	92	2	43:40	H
15		HIRT Yaël	208342	29:20	15		5					56:48	96	2	58:48	B1
92		HAAS Corentin	207274	48:02	15	12	6									
12		SCHAFFTER Numa	207266													
22		CHRISTEN Loris	213378													
96		BEGLIERI Theo	209245													
16		DI LULLO Gabriel	211428													
64		EGGLI Robin	213355													

TIME OUT			X	TOTAL			6
----------	--	--	---	-------	--	--	---

TOTAL			10 min
-------	--	--	--------

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahlgut - Bienne	Date / Datum Date / Data	23.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	11:00	End / Ende Fin / Fine	13:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		POJN05	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	32

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99000
	PONTI Gaël			

Time Keeper Chronométrateur	216957	MISCHLER Nicole	Signature / Firma Unterschrift
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	94015	BIERI Stéphane	
Referee 2 Arbitre 2	9041	BAERFUSS Jeremy	
Tech. Director Directeur tech.			

**2 Buix**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
41	C	CURCIONE Maxime	210215	02:35	6	90	1					13:12	6	2	15:12	S2
25	A	CREVOISERAT Damien	209418	16:23	6	8	2					19:39	90	2	21:39	C1
31	G	COURBAT Théo	209287	18:57	17	71	3					46:30	6	2	48:02	B1
	G			21:23	11	25	4					47:02	41	2	49:02	A
8		VAUCLAIR Maxence	212405	32:44	23	5	5					53:44	17	2	55:44	G1
11		FILIPETTO Thomas	209285	34:40	90	8	6					58:06	11	2	60:00	H
46		DESBOEUF Mélyna	208128	43:40	23	25	7					59:15	90	2	60:00	B1
7		BRAHIER Kilian	212283													
6		COURBAT Gaëtan	210099													
90		ROVELLI Andrea	211307													
23		VOISARD Thibaud	210100													
5		CHAVANNE Tristan	211316													
17		NICOULIN Eliott	209420													
71		GYGER Normann	215814													
43		FLEURY Maxime	216861													

TIME OUT			X	TOTAL			7
----------	--	--	---	-------	--	--	---

TOTAL			14 min
-------	--	--	--------

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	6	7
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Buix</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT Olivier			

TOTAL			7
-------	--	--	---

TOTAL			14 min
-------	--	--	--------